N I E D E R S C H R I F T

der 28. Sitzung der Gemeindevertretung

vom Montag, den 05.10.2015 um 20:00 Uhr

Anwesenheiten

SPD
Sandra Ahrens
Brunhilde Bächt-Strasdas
Jeanne-Marie Honca
Marion Mogk
Gerhold Reuhl
Ralph Rohr
Norbert Stanzel
Hans-Jürgen Strube
Hans-Hermann Stete
Jens Trinczek
Ralf Winter

CDU
Dr. Jochen Degkwitz
Jens Hergenröther
Uwe Hergenröther
Gerhard Pioßek
Daniel Richter
Martina Schild
Sebastian Tinz
Verena Reuter
Karl-Heinz Walter

Bündnis 90/Die Grünen
Gudrun Friedrich
Barbara Henrich
Stephan Henrich
Annemarie Wagner

FWG
Lothar Moßmann

Gemeindevorstand
Hans Jürgen Hahn
Wilfried Mogk
Werner Müller
Kurt Repp

Nicht Anwesende
Holger Scharf, entschuldigt
Marcus Moßmann
Bettina Mühl, entschuldigt
Kornelia Schumacher, entschuldigt
Brigitte Titze, entschuldigt
Gertrud Wagner-Bernardelli, entschuldigt
Heinz Bernardelli, entschuldigt
Hugo Reitz, entschuldigt
Martin Rüb, entschuldigt

Schriftführerin
Verwaltungsfachangestellte Liesa Mogk

Tagesordnung

1	Widerspruch gegen die Niederschrift der 27. Sitzung der Gemeindevertretung; - durch die Fraktion Bündnis 90/Die Grünen	VL-113/2015
2	Bewertungsbericht zu den drei Kindergärten Ausarbeitung des studios aw	VL-120/2015
3	Bauleitplanverfahren der Gemeinde Echzell, OT Bingenheim Bebauungsplan Nr. 12 "Vor der Oberweid", 1. Änderung und Erweiterung im Bereich "Rudolph-Zentgraf-Straße" (Bebauungsplan der Innenentwicklung - Verfahren gem. § 13 a BauGB) Abwägung und Satzungsbeschluss gemäß § 10 Abs 1 BauGB	VL-118/2015
4	Instandsetzung des Unterstandes "Rentners Ruh" Antrag der SPD-Fraktion in geänd. Form der Fraktion Bündnis 90/Die Grünen Sitzung der Gemeindevertretung am 29.06.2015	VL-119/2015
5	Stellenbeschreibung Jugendpflege Antrag der Fraktion Bündnis 90/Die Grünen vom 09.09.2015	VL-114/2015
6	Sperrung des betonierten Feldweges am Forsthaus Antrag der CDU-Fraktion vom 19.09.2015	VL-121/2015
7	Änderung der Gebührensatzung für die Benutzung der Räume und Einrichtungen der Horloffthalhalle Echzell, des Bürgerzentrums Bingenheim, der gemeindeeigenen Einrichtung "Zum Stern" Gettenau und für den Gemeinschaftsraum im Feuerwehrgerätehaus Bisses Antrag der CDU-Fraktion vom 19.09.2015	VL-122/2015
8	Öffentliche Informationsveranstaltung zum Thema Flüchtlinge in Echzell mit dem Wetteraukreis Antrag der SPD-Fraktion vom 21.09.2015	VL-123/2015
9	Mitteilungen des Gemeindevorstandes	
10	Mitteilungen des Vorsitzenden der Gemeindevertretung	

Sitzungsverlauf

Der stellvertretende Vorsitzende der Gemeindevertretung, Hans Hermann Stete, eröffnet um 20:00 Uhr die Sitzung der Gemeindevertretung der Gemeinde Echzell. Er begrüßt die Anwesenden und stellt die form- und fristgerechte Ladung sowie die Beschlussfähigkeit fest.

Es werden folgende Anträge zur Tagesordnung gestellt:

1. Die SPD-Fraktion zieht den Tagesordnungspunkt 8 „Öffentliche Informationsveranstaltung zum Thema Flüchtlinge in Echzell mit dem Wetteraukreis“ zurück.

2 Die CDU-Fraktion beantragt den Tagesordnungspunkt 4 „Instandsetzung des Unterstandes "Rentners Ruh" als Tagesordnungspunkt 8 in nicht öffentlicher Sitzung zu beraten.

Beratungsergebnis: Einstimmig, 0 Enthaltung(en)

3. Der stellvertretende Vorsitzende der Gemeindevertretung, Hans Hermann Stete, beantragt den Tagesordnungspunkt 2 „Bewertungsbericht zu den drei Kindergärten“ als Tagesordnungspunkt 1 zu behandeln.

Beratungsergebnis: Einstimmig, 0 Enthaltung(en)

Neue Tagesordnung

1	Bewertungsbericht zu den drei Kindergärten Ausarbeitung des studios aw	VL-120/2015
2	Widerspruch gegen die Niederschrift der 27. Sitzung der Gemeindevertretung; - durch die Fraktion Bündnis 90/Die Grünen	VL-113/2015
3	Bauleitplanverfahren der Gemeinde Echzell, OT Bingenheim Bebauungsplan Nr. 12 "Vor der Oberweid", 1. Änderung und Erweiterung im Bereich "Rudolph-Zentgraf-Straße" (Bebauungsplan der Innenentwicklung - Verfahren gem. § 13 a BauGB) Abwägung und Satzungsbeschluss gemäß § 10 Abs 1 BauGB	VL-118/2015
4	Stellenbeschreibung Jugendpflege Antrag der Fraktion Bündnis 90/Die Grünen vom 09.09.2015	VL-114/2015
5	Sperrung des betonierten Feldweges am Forsthaus Antrag der CDU-Fraktion vom 19.09.2015	VL-121/2015
6	Änderung der Gebührensatzung für die Benutzung der Räume und Einrichtungen der Horloffthalhalle Echzell, des Bürgerzentrums Bingenheim, der gemeindeeigenen Einrichtung "Zum Stern" Gettenau und für den Gemeinschaftsraum im Feuerwehrgerätehaus Bisses Antrag der CDU-Fraktion vom 19.09.2015	VL-122/2015
7	Öffentliche Informationsveranstaltung zum Thema Flüchtlinge in Echzell mit dem Wetteraukreis Antrag der SPD-Fraktion vom 21.09.2015	VL-123/2015
8	Instandsetzung des Unterstandes "Rentners Ruh" Antrag der SPD-Fraktion in geänd. Form der Fraktion Bündnis 90/Die Grünen Sitzung der Gemeindevertretung am 29.06.2015	VL-119/2015
9	Mitteilungen des Gemeindevorstandes	
10	Mitteilungen des Vorsitzenden der Gemeindevertretung	

1	**Bewertungsbericht zu den drei Kindergärten Ausarbeitung des studios aw**	**VL-120/2015**

Herr Knöpp vom Architektenbüro „studio aw“ berichtet über die Ausarbeitung zu den drei Kindergärten.

Beschlussvorschlag:

Die Gemeindevertretung beschließt, den Neubau eines Kindergartens in das Investitionsprogramm 2016-2019 aufzunehmen.

Die SPD-Fraktion beantragt den Tagesordnungspunkt in den Ausschuss für Gemeindeentwicklung, Umwelt zu verweisen.

Beratungsergebnis: Einstimmig, 0 Enthaltung(en)

Sitzungsunterbrechung für 5 Minuten.

2	**Widerspruch gegen die Niederschrift der 27. Sitzung der Gemeindevertretung - durch die Fraktion Bündnis 90/Die Grünen**	**VL-113/2015**

Beschluss:

Die Fraktion Bündnis 90/Die Grünen erhebt nach § 28 Abs. 4 der Geschäftsordnung der Gemeinde Echzell Einwendung gegen die Aufnahme der SPD Anfrage zur Flüchtlingsbetreuung in das Protokoll der 27. Sitzung der Gemeindevertretung vom 24.08.2015.

Beratungsergebnis: 14 Ja-Stimme(n), 11 Gegenstimme(n), 0 Stimmenthaltung(en)

3	**Bauleitplanverfahren der Gemeinde Echzell, OT Bingenheim Bebauungsplan Nr. 12 "Vor der Oberweid", 1. Änderung und Erweiterung im Bereich "Rudolph-Zentgraf-Straße" (Bebauungsplan der Innenentwicklung - Verfahren gem. § 13 a BauGB) Abwägung und Satzungsbeschluss gemäß § 10 Abs 1 BauGB**	**VL-118/2015**

Beschluss:

Nach ausführlicher Erläuterung und Diskussion werden die in der Anlage befindlichen Beschlussempfehlungen zu denen im Rahmen des Verfahrens gemäß § 13 (2) Satz 1 Nr. 2 und 3 i. V. m. § 3 (2) BauGB und § 4 (2) BauGB vorgebrachten Stellungnahmen mit Anregungen und Hinweisen als Abwägung (§ 1 (7) BauGB) zur Kenntnis genommen und von der Gemeinde Echzell beschlossen.

Beratungsergebnis: Einstimmig, 0 Enthaltung(en)

Beschluss:

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Echzell beschließt den Bebauungsplan Nr. 12 „Vor der Oberweid“ – 1. Änderung und Erweiterung im Bereich „Rudolph-Zentgraf-Straße“ gemäß § 10 (1) BauGB i. V. m. § 5 HGO, § 9 (4) BauGB i. V. m. § 81 HBO (Hessische Bauordnung) als Satzung und die Begründung hierzu.

Beratungsergebnis: Einstimmig, 0 Enthaltung(en)

4	**Stellenbeschreibung Jugendpflege Antrag der Fraktion Bündnis 90/Die Grünen vom 09.09.2015**	**VL-114/2015**

Beschlussvorschlag:

Die zukünftigen Aufgaben einer/s Jugendbeauftragten der Gemeinde Echzell sollen in einer Stellenbeschreibung umfassend dargelegt werden und folgende Tätigkeitsschwerpunkte enthalten:

- Vorrangige Betreuung von Jugendlichen in der pubertären Lebensphase (ca. 10-16 Jahre)
- Betreuung und Beratung von Familien mit Kindern
- Kontakt und Zusammenarbeit mit den Echzeller Vereinen

Zudem sollten bei Bedarf der/m neuen Beauftragten für Jugend und Familie qualifizierte Mitarbeiter auf 450,- € Basis zur Seite gestellt werden.

Sitzungsunterbrechung für 5 Minuten.

Die Fraktion Bündnis 90/Die Grünen zieht ihren Antrag zurück.

5	**Sperrung des betonierten Feldweges am Forsthaus Antrag der CDU-Fraktion vom 19.09.2015**	**VL-121/2015**

Beschlussvorschlag:

Der Gemeindevorstand wird beauftragt, die Sperrung des betonierten Feldweges am Forsthaus Richtung Landgrafenweg zu prüfen. Die Prüfung soll auch die technischen Möglichkeiten und Kosten einer Sperrung umfassen. Die Sperrung soll eine Nutzung durch die Landwirtschaft und die zukünftige Nutzung als Limesradweg nicht behindern.
Für evtl. notwendige Einbaumaßnahmen sind die Gelder im Haushalt 2016 einzustellen.

Die SPD-Fraktion stellt folgenden Änderungsantrag:

Der Gemeindevorstand wird beauftragt, die Sperrung sämtlicher betonierter Feldwege in der Gemarkung zu prüfen. Die Nutzung der Wege für die Landwirtschaft und als Radwege soll hierbei Berücksichtigung finden. Die notwendigen Gelder sind im Haushalt 2016 einzuplanen.

Beratungsergebnis: Einstimmig, 0 Enthaltung(en)

6	**Änderung der Gebührensatzung für die Benutzung der Räume und Einrichtungen der Horloffthalhalle Echzell, des Bürgerzentrums Bingenheim, der gemeindeeigenen Einrichtung "Zum Stern" Gettenau und für den Gemeinschaftsraum im Feuerwehrgerätehaus Bisses** **Antrag der CDU-Fraktion vom 19.09.2015**	**VL-122/2015**

Beschluss:

Der Gemeindevorstand wird beauftragt, die Änderung der Gebührensatzung für die Benutzung der Räume und Einrichtungen der Horlofftalhalle Echzell, des Bürgerzentrums Echzell-Bingenheim, der gemeindeeigenen Einrichtung „Zum Stern“ Echzell-Gettenau und für den Gemeinschaftsraum im Feuerwehrgerätehaus Echzell-Bisses wie folgt zu ändern:

§ 1 Benutzungsgebühren, der Punkt 1.1 Ortsvereine (öffentliche Veranstaltungen ohne Eintritt) entfällt

Beratungsergebnis: Einstimmig, 0 Enthaltung(en)

7	**Instandsetzung des Unterstandes "Rentners Ruh"** **Antrag der SPD-Fraktion in geänd. Form der Fraktion Bündnis 90/Die Grünen** **Sitzung der Gemeindevertretung am 29.06.2015**	**VL-119/2015**

Die Öffentlichkeit wird gebeten den Saal zu verlassen, da dieser Tagesordnungspunkt in nicht öffentlicher Sitzung beraten und beschlossen wird.

Beschlussvorschlag:

Die Gemeindevertretung beschließt, für die Instandsetzung des Unterstandes „Rentners Ruh“ Mittel in Höhe von 14.000,-- € in den Haushalt 2016 einzustellen. Gleichzeitig wird das vorhandene Toilettenhaus abgerissen und den Vereinen aufgegeben, bei Veranstaltungen Dixi-Toiletten aufzustellen.

Der Tagesordnungspunkt wird im Einvernehmen aller Fraktionen in den Ausschuss für Gemeindeentwicklung, Umwelt und Soziales verschoben und dort in nicht öffentlicher Sitzung beraten.

Beratungsergebnis: Einstimmig, 0 Enthaltung(en)

9	**Mitteilungen des Gemeindevorstandes**

9.1	**Korrektur der Niederschrift vom 29.06.2015**	**MI-19/2015**

Mitteilung:

Eine Überprüfung der Niederschrift der Gemeindevertretung vom 29.06.2015 hat ergeben, dass in der Anwesenheitsliste eine Person fehlte. Die Anwesenheitsliste wurde korrigiert, somit stimmen die Abstimmungsergebnisse mit der Anwesenheitsliste überein.

Beratungsergebnis: zur Kenntnis genommen

9.2	**Ferienspiele**	

Mitteilung:

Die Gemeinde hat auch im diesen Jahr Ferienspiele für die 4. und 5. Ferienwoche organisiert. Die 4. Woche hat die Gemeinde unter dem Motto „Natur und Umwelt erleben“ durchgeführt.

18 Kinder haben an den Ferienspielen teilgenommen. Es startete mit einem Kennenlerntag mit Schnitzeljagd und Spiel, danach stand ein Waldausflug mit Förster Herr Käther auf dem Programm. Die Kinder haben die Bäckerei der Lebensgemeinschaft Bingenheim besucht und selbst Pizza gebacken. Außerdem haben sie in dieser Woche Insektenhotels gebaut und zum Abschluss der ersten Ferienwoche war das Biber-Mobil zu Gast.

In der 5. Ferienwoche haben verschiedene Vereine die Betreuung übernommen.
Der TFC Echzell hat die Woche mit „Spiel und Spaß mit Ball und Schläger“ begonnen. Am Dienstag war der TV Gettenau mit einem „Sports-Fun-Handball-Day“ an der Reihe, danach folgte „Schach lernen und spielen“ von der Schachvereinigung Oberhessen Echzell e.V., am Donnerstag ging es beim KCB lecker zu: Kochen und ein gemeinsames Essen mit anschließender Schatzsuche.- Zum Abschluss fand am Freitag eine Lesung und Basteln mit BUNTerLEBEN in der Gemeindebücherei statt.

Herr Bürgermeister Mogk dankt allen für ihre Mitwirkung und ihr Engagement an den Ferienspielen 2015 herzlich.

Beratungsergebnis: zur Kenntnis genommen

9.3	**Einladung zur Middissage**	

Mitteilung:

Herr Bürgermeister Mogk lädt recht herzlich zur „Middissage“ in der alten Molkerei, Eröffnung am Samstag den 10.10.2015 um 15:00 Uhr ein.

Beratungsergebnis: zur Kenntnis genommen

9.4	**Stadtumbau West Abschluss Treuhändervertrag**	**MI-18/2015**

Mitteilung:

Im Rahmen der Bewerbung für das städtebauliche Förderprogramm „Stadtumbau West“ wurde zwischenzeitlich der Treuhändervertrag über die Durchführung städtebaulicher Sanierungsmaßnahmen mit der Gesellschaft für Stadtentwicklung und Städtebau mbH (GWS), Worms, abgeschlossen.

Beratungsergebnis: zur Kenntnis genommen

9.5	**Baugebiet Heinrichswiese Änderung der Ausbauart - Straßenoberfläche**	**MI-22/2015**

Mitteilung:

Der Gemeindevorstand stimmte der Änderung der Ausbauart nach Erläuterung durch Vertreter der HLG, bauleitendem Ingenieur und ausführendem Ingenieurbüro gem. den beigefügten Präsentationsunterlagen zum Straßenendausbau in der „Heinrichswiese“ zu, um eine Kostenreduzierung für das Baugebiet „Heinrichswiese“ um rd. 80.000,--€ (ohne Reduzierung der Anzahl der Bäume) herbei zu führen.

Beratungsergebnis: zur Kenntnis genommen

10	**Mitteilungen des Vorsitzenden der Gemeindevertretung**

keine

Ende der Sitzung: 22:38 Uhr

Der stellvertretende Vorsitzende der der Gemeindevertretung:

Die Schriftführerin:

Hans Hermann Stete

Liesa Mogk